



# Asamblea General

Distr. general  
5 de octubre de 2016  
Español  
Original: inglés

## Consejo de Derechos Humanos

33<sup>er</sup> período de sesiones

Tema 5 de la agenda

### Resolución aprobada por el Consejo de Derechos Humanos el 30 de septiembre de 2016

#### 33/25. Mecanismo de Expertos sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas

*El Consejo de Derechos Humanos,*

*Guiado* por los propósitos y principios de la Carta de las Naciones Unidas,

*Reafirmando* su apoyo a la Declaración de las Naciones Unidas sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas, aprobada por la Asamblea General en su resolución 61/295, de 13 de septiembre de 2007,

*Recordando* todas las resoluciones de la Comisión de Derechos Humanos y del Consejo de Derechos Humanos sobre los derechos humanos y los pueblos indígenas, en particular la resolución 6/36 del Consejo, de 14 de diciembre de 2007, por la que el Consejo decidió establecer el Mecanismo de Expertos sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas,

*Reafirmando* la resolución 69/2 de la Asamblea General, de 22 de septiembre de 2014, en la que la Asamblea aprobó el documento final de la reunión plenaria de alto nivel de la Asamblea conocida como Conferencia Mundial sobre los Pueblos Indígenas, y tomando nota del informe del Secretario General sobre los avances en la aplicación del documento final<sup>1</sup>,

*Teniendo presente* la resolución 30/11 del Consejo de Derechos Humanos, de 1 de octubre de 2015, en la que el Consejo solicitó a la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos que organizara un taller de expertos para revisar el mandato del Mecanismo de Expertos, y acogiendo con beneplácito los productivos debates que tuvieron lugar en el marco del taller celebrado los días 4 y 5 de abril de 2016, como se refleja en el informe de la Oficina del Alto Comisionado<sup>2</sup>,

*Teniendo presente* la labor sobre cuestiones indígenas que llevan a cabo otros órganos del sistema de las Naciones Unidas y los sistemas regionales de derechos humanos,

<sup>1</sup> A/70/84-E/2015/76.

<sup>2</sup> A/HRC/32/26.

GE.16-17177 (S) 121016 131016



\* 1 6 1 7 1 7 7 \*

Se ruega reciclar



1. *Decide* modificar el mandato del Mecanismo de Expertos sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas, que proporcionará al Consejo de Derechos Humanos conocimientos especializados y asesoramiento sobre dichos derechos enunciados en la Declaración de las Naciones Unidas sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas, y prestará a los Estados miembros que lo soliciten asistencia para alcanzar los fines de la Declaración promoviendo, protegiendo y haciendo efectivos los derechos de los pueblos indígenas;

2. *Decide también* que el Mecanismo de Expertos:

a) Elabore un estudio anual sobre la situación de los derechos de los pueblos indígenas en todo el mundo en relación con el logro de los fines de la Declaración, centrado en uno o varios artículos interrelacionados de la Declaración, según decida el Mecanismo de Expertos, teniendo en cuenta las sugerencias recibidas de los Estados miembros y los pueblos indígenas, en el que se expongan las dificultades y las buenas prácticas y se formulen recomendaciones;

b) Identifique, difunda y promueva las buenas prácticas y las lecciones aprendidas en relación con los esfuerzos destinados a alcanzar los fines de la Declaración, entre otros medios presentando informes sobre esta cuestión al Consejo de Derechos Humanos;

c) Preste a los Estados miembros y/o a los pueblos indígenas que lo soliciten asistencia para determinar si es necesario asesoramiento técnico sobre la elaboración de leyes y políticas nacionales relativas a los derechos de los pueblos indígenas y para proporcionar dicho asesoramiento, según proceda, lo que podría incluir el establecimiento de contactos con otros organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas;

d) Proporcione a los Estados miembros que lo soliciten asistencia y asesoramiento para llevar a la práctica las recomendaciones del examen periódico universal y de los órganos de tratados, los procedimientos especiales u otros mecanismos pertinentes;

e) Ofrezca a los Estados miembros, los pueblos indígenas y/o el sector privado, previa solicitud, cooperación y asistencia mediante la facilitación del diálogo, cuando todas las partes lo consideren oportuno, para alcanzar los fines de la Declaración;

3. *Decide además* que el Mecanismo de Expertos informe sobre su labor al Consejo de Derechos Humanos al menos una vez al año y lo mantenga plenamente informado de las novedades relativas a los derechos de los pueblos indígenas;

4. *Decide* que el Mecanismo de Expertos esté integrado por siete expertos independientes, uno de cada una de las siete regiones socioculturales indígenas<sup>3</sup>, cuya selección se llevará a cabo de conformidad con el procedimiento y los criterios para proponer, seleccionar y nombrar a los titulares de mandatos que estableció el Consejo de Derechos Humanos en los párrafos 39 a 53 del anexo de su resolución 5/1, de 18 de junio de 2007;

5. *Decide también* introducir mandatos escalonados para los miembros del Mecanismo de Expertos, teniendo presente la necesidad de asegurar la continuidad en su funcionamiento;

6. *Recomienda encarecidamente* que, en el proceso de selección y nombramiento, se tenga debidamente en cuenta a los expertos de origen indígena y se preste la debida atención a la competencia y experiencia reconocidas en la esfera de los derechos de los pueblos indígenas y al equilibrio de género;

---

<sup>3</sup> África; Asia; América Central, América del Sur y el Caribe; Ártico; Europa Central y Oriental, Federación de Rusia, Asia Central y Transcaucasia; América del Norte; y el Pacífico.

7. *Decide* que los miembros del Mecanismo de Expertos desempeñen sus funciones por un período de tres años y puedan ser reelegidos una vez;
8. *Decide también* que, en el marco de su mandato, el Mecanismo de Expertos establezca sus propios métodos de trabajo, si bien no podrá aprobar resoluciones ni decisiones;
9. *Decide además* que, en el marco de su mandato, el Mecanismo de Expertos pueda solicitar y recibir información de todas las fuentes pertinentes, según sea necesario, para cumplir su mandato;
10. *Decide* que, en el marco de su mandato, el Mecanismo de Expertos coordine su labor con el Foro Permanente para las Cuestiones Indígenas, el Relator Especial sobre los derechos de los pueblos indígenas, el Fondo de Contribuciones Voluntarias de las Naciones Unidas para los Pueblos Indígenas y otros órganos y procesos de las Naciones Unidas, y siga reforzando su participación en estos y su colaboración y cooperación con ellos, según proceda;
11. *Alienta* al Mecanismo de Expertos a que intensifique su colaboración con las instituciones nacionales de derechos humanos, que debe ajustarse al mandato de cada una de estas instituciones;
12. *Decide* que el Mecanismo de Expertos celebre reuniones una vez por año con una duración de hasta cinco días, y que los períodos de sesiones puedan ser una combinación de sesiones públicas y privadas, según se estime necesario;
13. *Decide también* que la reunión anual del Mecanismo de Expertos esté abierta a la participación, como observadores, de los Estados, los mecanismos, órganos y organismos especializados, fondos y programas de las Naciones Unidas, las organizaciones intergubernamentales, las organizaciones y mecanismos regionales del ámbito de los derechos humanos, las instituciones nacionales de derechos humanos y otros órganos nacionales pertinentes, los académicos y expertos en cuestiones indígenas y las organizaciones no gubernamentales reconocidas como entidades consultivas por el Consejo Económico y Social; la reunión también será accesible para las personas indígenas con discapacidad y estará abierta a las organizaciones de pueblos indígenas y las organizaciones no gubernamentales cuyas metas y propósitos guarden conformidad con el espíritu, los propósitos y los principios de la Carta de las Naciones Unidas, sobre la base de arreglos tales como la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social, de 25 de julio de 1996, y de las prácticas que sigue la Comisión de Derechos Humanos, mediante un procedimiento de acreditación abierto y transparente, de conformidad con el reglamento del Consejo de Derechos Humanos, lo que permitirá disponer a tiempo de información sobre la participación y celebrar las consultas pertinentes con los Estados interesados;
14. *Decide además* que el Mecanismo de Expertos también pueda celebrar reuniones y actividades entre períodos de sesiones durante cinco días al año, y lo invita a utilizar la tecnología de la información y de las comunicaciones para avanzar en su labor;
15. *Decide* que, a fin de aumentar la cooperación y evitar duplicar la labor del Relator Especial sobre los derechos de los pueblos indígenas y el Foro Permanente, el Mecanismo de Expertos participe en las actividades del Foro Permanente e invite al Relator Especial y a un miembro del Foro Permanente a estar presentes y hacer contribuciones en su reunión anual;
16. *Invita* a los procedimientos especiales del Consejo de Derechos Humanos a que estudien formas concretas de coordinar con el Mecanismo de Expertos su labor relativa a los derechos de los pueblos indígenas;

17. *Solicita* al Secretario General y al Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos que presten toda la asistencia humana, técnica y financiera necesaria para que el Mecanismo de Expertos cumpla plena y eficazmente su mandato.

*41ª sesión  
30 de septiembre de 2016*

[Aprobada sin votación.]

---